



De Chicoutimi jusqu'au Mont Royal

27

ENTREVUE : Michel «BIXI» Dallaire

Roi des designers industriels, Michel Dallaire présente son chef-d'œuvre, BIXI, le vélo libre-service qui roule dans la piste cyclable de Montréal. Il en a conçu la forme et dirigé la fabrication effectuée par l'entreprise Cycles Devinci, de Chicoutimi, assisté par une myriade de PME québécoises. Son entretien avec notre rédacteur en chef, Bertrand Tremblay, fait découvrir un personnage hors du commun. Et il nous décrit dans le détail l'aventure merveilleuse du BIXI.

Alcoa Innovation

12

Le projet d'Alcoa Innovation, lancé au congrès international TransAl à Biarritz en juin 2008, prend forme. Il comporte la participation de trois partenaires, le CQRDA, le CRIQ et évidemment Alcoa. Avec les 2,5 millions \$ qu'injectera la multinationale dans le cadre d'un plan quinquennal, Alcoa Innovation fera le pont entre la recherche et les entreprises.

De précieux «patenteux»

20

Ils sont techniciens ou simples ouvriers. Leur distinction : l'ingéniosité. La grande entreprise encourage leurs initiatives qui se traduisent généralement par des bijoux d'innovation.

Le nouveau patron du Réseau Trans-Al

82

Jacques Caya, des Industries Jaro de Drummondville, succède au fondateur Jean Paré, de Chicoutimi, à la présidence du Réseau Trans-Al. Il croit toujours à l'efficacité de ce mouvement d'entraide des PME qu'il voudrait d'ailleurs renforcer. Comment y parviendra-t-il? Notre journaliste Catherine Bachaalani lui a posé la question.

Changement de la garde à l'AAC

84

Christian Van Houtte quitte après une vingtaine d'années à la direction de l'Association de l'aluminium du Canada (AAC). Jean Simard lui succède, mais le discours demeure le même. «J'ai toujours voulu que l'industrie soit aussi reconnue au Québec que l'est le sirop d'érable», confie le nouveau retraité dans une entrevue accordée à AI¹³. Son seul regret en tirant sa révérence, c'est de constater que l'industrie de l'aluminium primaire demeure encore trop méconnue. Quant à Jean Simard, il presse le gouvernement du Québec de favoriser davantage l'utilisation et la transformation de l'aluminium.

SOMMAIRE

son sommaire

AI¹³

PME
recherche



L'Humain
derrière le chercheur

Cycles Devinci, une marque qui se... démarque

54

Le «MAKE-A-BRIDGE» de MAADI Group

77



Masoud Farzaneh
Son cœur est en Iran et sa fierté au Québec

68



Le fabuleux destin d'Isabelle Deschamps

77

PME
de l'heure

Solios Environnement : l'ami des alumineries

62

Signature Aluminium Canada vise le sommet

86

Salon de la Vallée de l'aluminium

Symposium, salon, exposition

90

GLANURES

Lancement du 29 ^e AI ¹³	7
STAS reçoit l'or de la Banque Nationale	9
Ghyslain Dubé reçoit le Prix Lionel-Boulet	10
Les incontournables congrès internationaux	26
Une fille de la campagne au sommet de Rio Tinto Alcan	38
La nouvelle collection des PRAL	52
Et si on allait voir ailleurs ce qui se fait dans le domaine du vélo libre-service?	60
QIT-Fer et Titane mérite le Prix Hélène-Vandal	66
Une industrie encore méconnue	74
Gilles Savard étonne avec sa GSR-35	100
Concilier travail et études à distance	102
Coups de cœur de Rio Tinto Alcan	102